

SACRED HEART CATHOLIC CHURCH HOLY FAMILY CATHOLIC CHURCH

Personal de la parroquia:

Rev. Fr. Tom Kuffel, Pastor
father.kuffel@archden.org
720-550-1499

Rev. Mr. Ed Green, Diácono
Deacon.green@archden.org
720-550-0356

Mary Jacob, Gerente de Negocios
mary.jacob@stjosephdenver.org
720-550-1118

Christina Workman, Secretaria
parishsecretary@sacredheartroggen.com
720-550-0160



38044 County Road 16
Roggen, CO 80652

(303) 849-5313

Dirección de correo electrónico
info@sacredheartroggen.com

Sitio web
http://sacredheartroggen.com

Horario de la oficina parroquial
Tues. – Thur. 9:00AM - 2:00PM

Cementerio del Corazón de las Llanuras
Linda Epple
970-347-7597

Educación religiosa
Deacon Ed Green (SC)
Christina Workman (SF)

6.14.2026

Undecima domingo

Información parroquial

Horarios de Misa

Sábado: 5:00 PM Sagrada Familia
Domingo: 8:00 AM SC; 10:30 AM SF; 12 PM SF Espanol
Martes: 6:00 PM Sagrado Corazon
Miércoles - Viernes: 8:30 AM at Sagrado Corazón
Primer sábado de cada mes: 8:30 AM Sagrada Familia

Confesiones

30 minutos antes Las Misas
Martes: 5:00 - 6:00 PM Sagrado Corazón
Con cita Previa

Baptismos: Llama Deacon Ed Green 720-550-0356.

Matrimonios: Llama seis meses antes de la fecha de la boda.

Estado del Fondo de Operación

(1 de julio de 2025 - 30 de junio 2026) Sagrado Corazón Sagrada Familia

Presupuesto semenal (7 de junio)
Colección actual

Presupuesto semanal superior/inferior

Presupuesto del año hasta la fecha
Cobranzas reales del año hasta la fecha

Campana
de capital

Campana
de capital

Presupuesto anual superior/inferior

Gastos presupuestados para el año
Gastos del año hasta la fecha

Presupuesto anual superior/inferior

El cambio es inevitable. El crecimiento es opcional.

Nada es más difícil que el cambio. La familiaridad genera paz, y esa paz parece aportar orden y armonía a nuestras vidas. Sin embargo, cuando el orden deriva en desorden y el caos se acumula generando falta de armonía, el cambio se vuelve necesario. El cambio, aunque difícil, reordena nuestras vidas para detener el caos, y los cambios constantes preservan la paz.

En última instancia, existen cuatro razones por las que las personas realizan grandes cambios:

1. Sienten tanto dolor que se ven obligadas a hacerlo.
2. Ven lo suficiente como para sentirse inspiradas a hacerlo.
3. Aprenden lo suficiente como para querer hacerlo.
4. Reciben lo suficiente como para ser capaces de hacerlo.

El cambio, entonces, no es algo extraño, sino que ocurre cada día de nuestras vidas. Los pequeños cambios mantienen constantemente nuestras vidas en orden, disipando el caos que intenta irrumpir.

El arrepentimiento es cambio. Tomar buenas decisiones nos mantiene fieles a nuestros valores y principios. Si perdemos el enfoque —especialmente el enfoque en la fe—, nuestras decisiones se desvían y pronto nos encontramos viviendo en el caos. Para evitarlo, Jesús predica:

El Reino de Dios está cerca.

Arrepiéntanse y crean en el Evangelio.

**Quando éramos enemigos de Dios,
fuimos reconciliados con él por la
muerte de su Hijo,**

*Decía: «El tiempo se ha
cumplido, y el reino de Dios se
ha acercado. ¡Arrepiéntanse, y
crean en el evangelio!»*

**El Reino de Dios está cerca,
dice el Señor; arrepiéntanse y
crean en el Evangelio.**

¡La paternidad es una vocación al servicio de Dios que no debe asumirse a la ligera ni con frivolidad, sino con la seria determinación de hombres fieles.

Horarios e intenciones de misa

Sáb. 13 de junio, Sagrada Familia	5:00 PM: Tim Rupp
Dom. 14 de junio, Sagrado Corazón	8:00 AM: Rick & Beth Gerkin
Dom. 14 de junio, Sagrada Familia	10:30 AM: Kayleigh Stebbins
Dom. 14 de junio, Sagrada Familia	12:00 PM: Familia parroquial
Lun. 15 de junio:	<i>Aquí no hay misa</i>
Mar. 16 de junio, Sagrado Corazón	6:00 PM: Familia Bowman
Mier. 17 de junio, Sagrado Corazón	8:30 AM: Rose M. Nevarez †
Jue. 18 de junio, Sagrado Corazón	8:30 AM: Ken y Alice Shreibvogel †
Vie. 19 de junio, Sagrado Corazón	8:30 AM: Thomas Workman
Sab. 20 de junio, Sagrada Familia	5:00 PM: George Klausner

† indica Misa conmemorativa

Próximos eventos

- Jun 14 Desayuno para hombres después de la Misa de las 8AM en el Salón de los Caballeros de Colón.
- Jun 23 Pizza y película a la 1:30 PM en el salón de los Caballeros de Colón
- Jun 30 Misa de sanación en español, 7PM, Sagrada Familia
- Jul 1-24 Oficina parroquial cerrada
- Jul 4 Rosario Patriótico a las 8 AM en el cementerio Heart of the Plains, seguido de la Misa diaria
- Jul 4 CANCELADO: Devociones de los Primeros Sábados en la Sagrada Familia
- Jul 28 Misa de sanación en español, 7PM, Sagrada Familia
- Aug 15 Fiesta de la Sagrada Familia, Lochbuie

Orar por ellas/ellos

Janet Klausner, Don Bratrsovsky, Jason Klausner, Bailey Navarro, Fr. John Shedlock, Barb Marty, Robert McMillion, Sally Bratrsovsky, Fr. Peter Dinh, Jeanette Neuhalfen, Mary Ockenfels, Bowman Familia, Angel Familia, Bill Epple, Theresa Schindlecker, Edwin y Sandy Weickum, John Reid, Octaviano Garcia, Maria Rebeca Garcia, por el eterno descanso del alma de Jose Jahir Garcia †, Roseann Erker, Leticia Paz, Rodney Rhoades

PETICIONES DE ORACION

Si quieres que tu Padre celestial te lo dé todo, debes renunciar a todo lo que no provenga de Dios. Este es el desafío de nuestro Padre. Él quiere darnoslo todo, pero solo nos concede aquello que somos capaces de valorar. Como afirma Ignacio:

«No puedes tener a Jesús en los labios y al mundo en el corazón».

Nuestro corazón debe pertenecer únicamente a Jesús si esperamos recibir buenos dones de nuestro Padre celestial.

Para recibir estos dones, San Pablo nos recuerda que, aun siendo pecadores, el Padre envió a su Hijo para reconciliarnos. La reconciliación implica reconocer nuestras faltas y estar dispuestos a corregirlas, cueste lo que cueste. Debemos corregir constantemente nuestros errores para eliminar ese espíritu mundano y egoísta que nos consume. Esto supone un desapego total del pecado y de sus fuentes: el mundo, nosotros mismos y el maligno.

Para apartarnos del pecado, debemos desprendernos de sus mismas raíces. Para ello, es necesario ofrecer sacrificios. Un sacrificio consiste en tomar algo Nuestro, valios, y ofrecérselo a Dios sin esperar nada a cambio. Es un acto libre y total que simboliza nuestra conformidad con la voluntad del Padre. Nuestra ofrenda a Él responde al don que Él nos hizo: su Hijo.

En este intercambio, damos gracias voluntariamente a Dios por lo que nos ha concedido: el perdón. Si no reconocemos el don de Padre, caemos en la ingratitud y permanecemos en el pecado. En cambio, si damos gracias a nuestro Padre y comprendemos que su mayor regalo nos libera del pecado y nos ofrece su amistad, solo entonces podrá bendecirnos.

La bendición es la esencia de la paternidad: desear el bien del otro. Nuestro Padre desea una sola cosa: nuestra salvación, nuestro bien supremo. Nuestro desafío consiste en discernir entre lo que es verdaderamente bueno y lo que solo lo parece.

La gracia santificante es nuestro mayor bien. Nos llega a través de los sacramentos, especialmente de la Eucaristía. Jesús nos llama amigos y desea nuestro bien; pero, para recibir esta gracia, nuestro corazón debe anhelarlo a Él, y no a los espíritus mundanos o egoístas que nos tientan.

Jesús, enviado por Dios como Sumo Sacerdote, se sacrifica por nosotros para eliminar todo pecado, aun cuando estábamos enemistados con nuestro Padre. Su sacrificio no solo perdona nuestros pecados, sino que también nos hace amigos. Participamos en este sacrificio convirtiéndonos en un pueblo sacerdotal, en una nación santa.

Los sacerdotes ordenados, constituidos por Cristo como dones del Padre, poseen autoridad divina para sanar a los enfermos, resucitar a los muertos, limpiar a los leprosos, expulsar demonios y perdonar los pecados (cf. Jn 19, 21). Actúan en la persona de Cristo como padres espirituales que guían al pueblo de Dios desde el pecado hacia la amistad divina.

Los fieles que participan del sacerdocio de Cristo —el sacerdocio común o bautismal— unen sus sufrimientos, obras y oraciones a las del sacerdote ordenado, dirigiéndolas al Padre por medio del Hijo, tanto para reparar nuestros pecados como para permitir que el Padre nos santifique.

Este es el gran misterio de la paternidad terrenal. Esta otorga bendiciones a los hijos, tal como lo hace nuestro Padre Celestial. Así, los padres protegen, proveen y corrigen a sus hijos para asegurar que su espíritu no sea de este mundo, sino de nuestro Padre celestial.

La reconciliación renuncia al pecado

La conversión es un cambio de dirección. Con una nueva dirección, vivimos de manera diferente. Ya no nos controlan las ansiedades y los temores de la vida; más bien, abrazados por la gracia, tomamos el control de nuestras vidas. Se rompen las cadenas de las adicciones, la ira, el abuso y las relaciones ilícitas que nos esclavizaban.

A conversión es simplemente un giro en nuestras vidas: en lugar de avanzar en una dirección, elegimos otra distinta. La reconciliación es algo diferente: consiste en elegir constantemente esa nueva dirección a pesar de los desafíos que enfrentamos.

La reconciliación afronta las tentaciones y los conflictos; en lugar de temerles, los encaramos con confianza. No confiamos en nuestras propias fuerzas para superar nuestras luchas, sino que confiamos en que Jesús nos guiará a través de los desafíos, brindándonos el consejo y la corrección necesarios para mantenernos convertidos.

La conversión —permanecer en el camino estrecho— nos plantea un desafío, pues no basta con declarar los cambios, sino que hay que mantenerse en ese estado de cambio. Mantener el rumbo es una tarea constante; se centra en los cambios diarios necesarios para guiarnos por el camino de conversión.

Muchos, sin embargo, creen que la conversión es fácil. La conversión nunca es fácil. Requiere disciplina y el cultivo de virtudes para mantenerse convertido. También implica reconciliarnos a diario, es decir, corregir los errores para que no nos desvíen del camino.

Reconciliarse es, pues, una tarea cotidiana. Comienza con un examen de conciencia diario para identificar las áreas de nuestra vida que necesitan mejorar. La reconciliación reorienta entonces nuestras vidas conforme a la conversión que tuvo lugar en bautismo.

Eramos pecadores, enemigos de Dios; después del bautismo, somos amigos de Dios. Él demuestra su amor por nosotros perdonando todos nuestros pecados. Una vez perdonados, nos concede toda la gracia necesaria para permanecer fieles.

Las gracias bautismales nos mantienen libres del pecado si observamos los mandamientos. Al mantenernos fieles a ellos, reconocemos las situaciones de tentación y las evitamos, solicitando las gracias.

Si por alguna razón fallamos y pecamos, Dios sacará un bien del mal que supone el pecado, pero debemos permitirle actuar en nuestras vidas. Esta es la razón de la confesión: en lugar de condenarnos, Jesús nos ofrece sanación para que permanezcamos fieles a nuestra conversión.

Aquí reside la dinámica: para mantenernos convertidos, la gracia actúa en nosotros, revelándonos aquellos aspectos que requieren reconciliación.

El arrepentimiento implica un cambio de corazón y el deseo de abandonar el pecado y servir únicamente a Dios. Supone rendirse humildemente ante el Espíritu y someterse a la voluntad de Dios. Requiere que las personas aumenten su compromiso de vivir en conformidad con la voluntad divina. El arrepentimiento exige un cambio sincero y duradero de pensamientos, deseos y hábitos.

Alas de águila

Ver a las águilas remontar el vuelo y dejarse llevar por el viento asombra a la mayoría. Su despliegue acrobático, tan elegante y fluido, despierta admiración y asombro. En quienes carecemos de alas y estamos sujetos a la gravedad, esto suscita el sueño de poder elevarnos nosotros también y volar por el cielo.

El sueño de volar nos atrae porque sabemos lo difícil que es la vida. Las luchas nos agotan; batallamos contra vientos y corrientes que intentan hundirnos. Sin embargo, la esperanza nos inspira y nos muestra un camino más sencillo que el de luchar contra corrientes adversas.

El SEÑOR —el nombre de Dios en el Antiguo Testamento— hace precisamente eso. Los israelitas, esclavizados en Egipto, anhelaban un cambio. Oprimidos y desmoralizados, vieron cómo el SEÑOR escuchaba su clamor. El envió a Moisés, un israelita que había vivido con los privilegios de un egipcio. Moisés conocía su difícil situación y había logrado escapar, pero el SEÑOR lo llamó a regresar para liberar a su pueblo.

Moisés no hizo nada por liberar a los israelitas, ni tampoco ellos hicieron nada; el SEÑOR lo hizo todo. Él destruyó al faraón y a su ejército, guiando a los israelitas a través del Mar Rojo. Los sacó de Egipto con mano poderosa, protegiéndolos, guiándolos y entregándoles todos los tesoros de aquel país. A pesar de todo esto, los israelitas rechazaron a Dios. En lugar de dejarse llevar por las alas de la gracia que los había liberado de los egipcios, volvieron a su esclavitud, pues no deseaban cambiar. Adoraron al Becerro de Oro, el dios idólatra de los egipcios.

La naturaleza humana sí cambia. El SEÑOR entra en nuestras vidas y nos salva del pecado y de la esclavitud, pero nosotros terminamos rechazándolo o simplemente olvidando todas las intervenciones llenas de gracia que ha tenido en nuestra vida. Ingratos, volvemos a nuestras antiguas costumbres sin llegar nunca a transformar nuestras vidas por completo.

El SEÑOR, en cambio, no cambia. Él nos ofrece su gracia para transformar nuestras vidas cada día. Si respondemos a esa gracia, podemos remontar el vuelo y afrontar las dificultades de la vida con confianza, sabiendo que «todo lo que hemos logrado, tú lo has hecho por nosotros» (Isaías 26:12).

Oficina parroquial cerrada del 1 al 24 de julio

**Si tiene alguna pregunta o inquietud,
por favor llame al Padre Tom al 720-550-1499.**

Rosario Patriótico a las 8 AM

seguido de la Misa

4 de julio de 2026

Cementerio Heart of the Plains

Cross Plains Cattle 

We offer custom farming services

- Semitruck hauling
- Combine
- Manure hauling
- Equipment rental

We also are a proud dealer of

Umbarger Show Feeds
feeds for all your livestock show needs!



Call or text
Adam Christen 303-720-2787

PROUD SUPPORTERS OF

Sacred Heart Church & Holy Family Church

H2 ENTERPRISES
4626 Co Rd 65
Keenesburg, CO 80643
(303) 732-9300



Dr. Croghan has moved!



Thomas J. Croghan DDS
Family Dental Practice

321 Dental
321 E Platte Ave
Fort Morgan, CO 80701
970-867-9700

SMCo
STAGECOACH
MEAT COMPANY
www.StagecoachMeats.com
970-483-7280



303-849-5260
Hi-Speed Internet
Computer Support
and Repairs

Welcome to...
Longmeadow

GAME RESORT
CLAYS CLUB
EVENT CENTER



- Hunting
- Sporting Clays
- Events
- Weddings

970-483-8368 | heath@longmeadoweventcenter.com | www.longmeadoweventcenter.com | Wiggins, CO



A-PRO HOME INSPECTION

Ray Washburn, CHI® PHI®
Certified & Insured Home Inspector
NACHI 09022404

Office (720) 316-0200 Cell (303) 875-7627
Email: RayW@a-pro.net • HomeInspectionDenver.net

RIES ELECTRIC INC.
Your Complete Electrical Company
Industrial • Commercial • Residential • Farm
80 So. Main
Keenesburg, CO 80643
(303) 659-4409
FAX (303) 659-0320
(303) 732-4243

Colorado Tenderfoot Properties II, Inc.
Keenesburg, CO • 303-732-1115
www.ColoradoTenderfoot.com

*Homes
*Land
*Recorded Exemptions
*Land/Home Projects
*Farms/Ranches
Pam Edens
Karina Morales
Se habla español
Christine Curl
"Your country living Realtors"

Eastern Plains Outreach
303-849-5313

Serving neighbors and travelers in SE Weld County

SUPERIOR IRRIGATION & ELECTRIC
ZIMMATIC BY LINCOLN
970-483-7247

115 E. Central Avenue
Wiggins, CO 80654

We are a full service electrical contractor.
We will service all irrigation systems.

BLUE LIGHTNING
Connecting the Northeastern Plains Since 1951

A world class network with speeds up to 1 gig!
We have plans to suit every internet user.

customer support@wigginsnet.com 970.483.7343 getbluelightning.com

the Aladdin at Keenesburg
An Assisted Living Facility.
(303) 732-4856
15 South Ash Street in Keenesburg
"like a home complete with comfortable surroundings and loving touches!"

CirrusLine Computer Solutions
Tommy Klausner
Direct: 303-879-3607
Support: 303-879-3600
tommy@cirrusline.com

LEO GROUP
Real Estate Advisors

We would be honored to assist you in all your real estate transactions for appraisals, buy, sell or invest

- Buy, Sell, Invest
- Agricultural, Commercial and Residential Appraisals
- Portfolio Valuations
- Estate Planning Appraisals

Call or text: Candy Christen 720-278-4713

Loaves & Fishes Food Bank

303-732-4319

Serving Hudson, Keenesburg & Roggen

Si desea anunciar su negocio aquí, por favor llame a la oficina parroquial al 303-849-5313

REC CORP
RON'S EQUIPMENT
Brands You Trust. Service You Can Count On.
NEW & USED INVENTORY
www.ronsequipment.com
303-732-4321
33894 Highway 52 - Keenesburg, CO 80643



Matt Opatik OWNER
Country Hardware
(970) 483-7312
218 Main St. • Wiggins, CO 80654
www.countrydoitbesthardware.com

